

# 曹舒翔



职称： 助理教授  
学院/部门： 国际学院  
电邮地址： sxcao@must.edu.mo  
电话： (853) 8897-2805  
办公室： R729  
邮件地址： 澳门氹仔伟龙马路  
澳门科技大学

**教研领域**：葡萄牙文学，流散文学，比较文学  
跨文化研究，葡汉翻译理论与实践

## 学历

2017 - 2021 澳门大学/葡萄牙语文学及跨文化研究/博士学位  
2014 - 2017 天津外国语大学/语言学及应用语言学/硕士学位  
2010 - 2014 天津外国语大学/葡萄牙语言文化/学士学位

## 教学经验

2022 - 至今 澳门科技大学/国际学院/助理教授  
2020 - 2022 澳门科技大学/国际学院/讲师  
2017 - 2020 澳门大学/葡萄牙语系/研究助理，教学助理  
2016.06 – 2016.07 天津外国语大学/孔子课堂/汉语教师  
2012.10 – 2013.05 里斯本/Nuno Gonçalves小学/汉语教师

## 学术成果

期刊文章：

1. Cao, S., & Gago, D. N. (2019). Quotidianos da imigração nas crónicas de Mayone Dias: tradições e identidades transplantadas. *Moderna språk*, 113(2), 29-39.
2. Gago, D. N., & Cao, S. (2019). O País do tu-cá-tu-lá": esboço do etnotipo americano nas crónicas de Eduardo Mayone Dias. *InterDISCIPLINARY Journal of Portuguese Diaspora Studies*, 8, 53-64.
3. 曹舒翔.(2016).基于“VO/OV”相关参项的葡萄牙语及汉语的语序类型对比研究。*北方文学(16)*,152-153.

专著章节:

1. Cao, Shuxiang (coming soon). “Alguns grãos de arroz e um ramo de bambu” – Elementos e imagens orientais na poesia e pintura de Carlos Marreiros. In Morais, C., Shao, L., & Han, Y. (Eds.), *Sentimentos orientais na literatura de Macau em língua portuguesa: Arte e poesia*. Universidade de Aveiro, Instituto de Confúcio.

学术专著:

1. Cao, S. (2021). *Imagens da L(USA)lândia e dos Estados Unidos nas crónicas de Eduardo Mayone Dias e de Onésimo Almeida*. University of Macau.

**专业资格认证及奖项**

葡萄牙等級:CAPLE: DAPLE (C1)

雅思:C1